

подношења захтјева за мирно рјешење спора неком другом органу."

Члан 2.

У члану 34. став (1) иза тачке 8) додаје се тачка 9), која гласи:

"9) да је тужба поднесена против Босне и Херцеговине прије доношења одлуке Правобранилаштва по поднесеном захтјеву за мирно рјешавање спора или је поднесена прије истека рока од три мјесеца од његовог подношења."

Члан 3.

Иза члана 369. додаје се нови члан 369а, који гласи:

"Члан 369а.

Прелазне одредбе

Примјена чл. 20а, 20б, 20ц и 34. став (1) тачка 9) овог закона ће почети ступањем на снагу Правилника о критеријумима и поступку, којим ће се уредити правила за мирно рјешавање спорова и закључивање нагодбе прије подношење тужбе Суду."

Члан 4.

Ступање на снагу

Овај закон ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику БиХ".

Број 01,02-02-1-609/16

15. децембра 2016. године

Сарајево

Предједавајући
Представничког дома
Парламентарне скупштине
БиХ

Младен Босић, с. р.

Предједавајући
Дома народа
Парламентарне скупштине
БиХ

Сафет Софтић, с. р.



1348

Na osnovu člana IV. 4. a) Ustava Bosne i Hercegovine, Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine, na 39. sjednici Predstavničkog doma, održanoj 14. decembra 2016. godine, i na 25. sjednici Doma naroda, održanoj 15. decembra 2016. godine, usvojila je

ZAKON O IZMJENAMA I DOPUNAMA ZAKONA O UDRUŽENJIMA I FONDACIJAMA BOSNE I HERCEGOVINE

Члан 1.

У Закону о удружењима и фондацијама Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", бр. 32/01, 42/03, 63/08 и 76/11), члан 1. мијенја се и гласи:

"Члан 1.

- (1) Овим законом уређују се: оснивање, органи и правни положај удружења и фондација, регистрација, имовина, престанак рада и брисање из Регистра, статусне промјене и друга питања значајна за рад удружења и фондација који изаберу да се регистрирају у складу с овим законом на нивоу Босне и Херцеговине.
- (2) Овим законом уређује се и регистрација уреда, представништва или других организационих облика страних или међународних удружења или фондација које изаберу да се регистрирају у складу с овим законом на нивоу Босне и Херцеговине.
- (3) Одредбе овог закона примјенјују се и на регистрацију спортских saveza Босне и Херцеговине, ако другим законом није другачије прописано."

Члан 2.

У члану 5. став (2) мијенја се и гласи:

"(2) Циљеви и дјелатности удружења и фондација не могу бити усмјерени на рушење уставног поретка Босне и Херцеговине, кршење загарантинаних људских права или изазивање и потицање неравноправности, мржње и нетрпељивости засноване на расној, националној, вјерској или другој припадности или опредјелјенју.

Иза става (4) додаје се нови став (5) који гласи:

"(5) Удружење и фондација дужни су доставити финансијски извјештај из става (4) овог члана надлежном органу према сједишту удружења или фондације и Министарству правде Босне и Херцеговине ради објаве на интернетској страници Министарства, а најкасније до 30. априла текуће године за претходну пословну годину."

Члан 3.

Члан 6. мијенја се и гласи:

"Члан 6.

Rad registriranog udruženja ili fondacije je javan i transparentan."

Члан 4.

У члану 7. став (5) мијенја се и гласи:

"(5) Назив удружења или фондације може бити на страном језику, који у том случају мора бити писан латиничним или ћириличним писмом."

Иза става (5) додају се нови ст. (6) и (7) који гласе:

"(6) У назив удружења или фондације може се унијети име или дио имена nekog физичког лица, уз његову сагласност, а ако је то лице умрло, уз сагласност наслједника. У назив удружења или фондације може се унијети име или дио имена неке историјске или значајне личности, уз њену сагласност, а ако је та особа умрла, само ако се име користи на прикладан начин и уз сагласност наслједника, ако их има.

(7) У случају да је назив удружења или фондације на страном језику, у складу са ставом (5) овог члана, у Регистар се уписује службени пријевод назива на језицима у службеној употреби у Босни и Херцеговини."

Dosadašnji st. (6) i (7) postaju st. (8) i (9).

Члан 5.

Иза члана 7. додаје се нови члан 7а. који гласи:

"Члан 7а.

Izrazi napisani samo u jednom rodu odnose se podjednako na muški i ženski rod."

Члан 6.

У члану 9. став (1) мијенја се и гласи:

"(1) Удружење могу основати најмање три оснивача. Оснивачи удружења могу бити физичка лица која су држављани Босне и Херцеговине и странци који у Босни и Херцеговини имају боравиште или правна лица која су у Босни и Херцеговини регистрирана. Удружење могу основати међусобно физичка и правна лица, али број оснивача не може бити мањи од три."

Члан 7.

Члан 11. мијенја се и гласи:

"Члан 11.

- (1) Оснивачки акт удружења садржи:
 - a) имена и презимена, односно називе оснивача и њихова пребивалишта, односно сједишта;
 - b) назив удружења;
 - c) сједиште и адресу удружења;

- d) ciljeve i djelatnosti udruženja;
 - e) ime i prezime i adresu lica ovlaštenog za obavljanje poslova upisa u Registar;
 - f) ime, prezime i potpise osnivača;
 - g) broj i datum osnivačkog akta.
- (2) Kada je osnivač udruženja pravno lice, osnivački akt udruženja potpisuje njegov zastupnik tako što uz puni naziv pravnog lica dodaje svoj potpis i pečat pravnog lica."

Član 8.

U članu 12. stav (1) tačka h) iza riječi "pečata" dodaju se riječi: "i znaka udruženja;"

Član 9.

Član 13. mijenja se i glasi:

"Član 13.

- (1) Udruženje koje je upisano u Registar može provoditi programe i projekte od javnog interesa.
- (2) Programima ili projektima od javnog interesa koje donose institucije Bosne i Hercegovine smatraju se zaokružene i tematski jasno određene aktivnosti čije provođenje dugoročno ili u ograničenom roku djelovanja daje prepoznatljivu dodatnu društvenu vrijednost kojom se podiže kvalitet života pojedinaca, odnosno unapređuje razvoj društvene zajednice.
- (3) Institucije Bosne i Hercegovine na osnovu provedenog javnog poziva, odnosno konkursa, zaključuju ugovore s udruženjima o provođenju programa ili projekata od javnog interesa.
- (4) Aktivnostima od javnog interesa udruženja smatraju se posebno aktivnosti udruženja koje doprinose promociji: ljudskih prava, prava lica s invaliditetom, zaštite djece s teškoćama u razvoju, prava nacionalnih manjina, jednakosti i ravnopravnosti u borbi protiv diskriminacije, zaštite od nasilja, aktivnosti djece i mladih, borbe protiv različitih oblika ovisnosti, razvijanje volonterizma, humanitarnih aktivnosti, socijalne zaštite, zaštite okoliša, zaštite prirode, zaštite zdravlja ljudi, umjetnosti, obrazovanja, kulture i svih drugih aktivnosti koje se po svojoj prirodi mogu smatrati djelovanjem od javnog interesa.
- (5) Udruženje koje je dobilo sredstva za provođenje programa ili projekata od javnog interesa podnosi izvještaj davaocu tih sredstava i informira javnost putem svoje internetske stranice.
- (6) Udruženje koje je dobilo sredstva za provođenje programa ili projekata od javnog interesa u provođenju programa ili projekata može ostvariti poreske, carinske i druge olakšice, u skladu s posebnim propisima.
- (7) Vijeće ministara Bosne i Hercegovine će, na prijedlog Ministarstva, donijeti podzakonski akt kojim će se urediti kriteriji za izradu i provođenje programa i projekata od javnog interesa koje mogu provoditi udruženja."

Član 10.

U članu 15. stav (2) na kraju teksta dodaju se nove riječi:
"Popis članova udruženja vodi se elektronski ili na drugi odgovarajući način i sadrži:

- a) ime, prezime, odnosno naziv člana, s adresom prebivališta, odnosno sjedišta;
- b) datum pristupanja i broj pristupnice udruženja;
- c) vrstu članstva udruženja, u skladu sa statutom;
- d) datum prestanka članstva u udruženju."

Iza stava (2) dodaje se stav (3) koji glasi:

"(3) Popis članova udruženja mora biti dostupan na uvid nadležnim organima na njihov zahtjev."

Dosadašnji stav (3) postaje stav (4).

Član 11.

U članu 18. tačka b) mijenja se i glasi:

"b) odlučivanje o spajanju, podjeli i prestanku rada, osnivanju drugih pravnih lica, kao i drugim statusnim promjenama udruženja;"

Član 12.

Član 21. mijenja se i glasi:

"Član 21.

- (1) ondacija koja je upisana u Registar može provoditi programe i projekte od javnog interesa.
- (2) Programima ili projektima od javnog interesa smatraju se zaokružene i tematski jasno određene aktivnosti čije provođenje dugoročno ili u ograničenom roku djelovanja daje prepoznatljivu dodatnu društvenu vrijednost kojom se podiže kvalitet života pojedinaca, odnosno unapređuje razvoj društvene zajednice. Aktivnostima od javnog interesa fondacija smatraju se posebno aktivnosti fondacije koje doprinose promociji: ljudskih prava, prava lica s invaliditetom, zaštite djece s teškoćama u razvoju, prava nacionalnih manjina, jednakosti i ravnopravnosti u borbi protiv diskriminacije, zaštite od nasilja, aktivnosti djece i mladih, borbe protiv različitih oblika ovisnosti, razvoja volonterizma, humanitarnih aktivnosti, socijalne zaštite, zaštite okoliša, zaštite prirode, zaštite zdravlja ljudi, umjetnosti, obrazovanja, kulture i svih drugih aktivnosti koje se po svojoj prirodi mogu smatrati djelovanjem od javnog interesa.
- (3) Institucije Bosne i Hercegovine na osnovu provedenog javnog poziva, odnosno konkursa, zaključuju ugovore s fondacijama o provođenju programa ili projekata od javnog interesa.
- (4) ondacija koja je dobila sredstva za provođenje programa ili projekata iz stava (2) ovog člana podnosi izvještaj davaocu sredstava i informira javnost putem svoje internetske stranice. ondacija koja je dobila sredstva za provođenje programa ili projekata iz stava (2) ovog člana u provođenju programa ili projekata može ostvariti poreske, carinske i druge olakšice u skladu s posebnim propisima.
- (5) Vijeće ministara Bosne i Hercegovine će, na prijedlog Ministarstva, donijeti podzakonski akt kojim će urediti kriterije za izradu i provođenje programa i projekata od javnog interesa koje mogu provoditi fondacije.
- (6) Registrirana fondacija može se spojiti ili podijeliti u drugu fondaciju. Spajanje je osnivanje nove fondacije na koju prelazi cjelokupna imovina fondacija koje se spajaju. Spajanjem, fondacija prestaje postojati, a na postupak spajanja fondacija primjenjuju se odredbe ovog zakona o osnivanju fondacija. ondacija se može podijeliti na dvije ili više fondacija. Podijeljena fondacija prestaje postojati, a na postupak upisa novonastalih fondacija primjenjuju se odredbe ovog zakona o osnivanju fondacija.
- (7) ondacija može osnovati svoje urede, predstavništva i filijale u skladu s odredbama statuta."

Član 13.

U članu 22. stav (1) mijenja se i glasi:

"(1) ondaciju može osnovati jedno ili više fizičkih ili pravnih lica (u daljnjem tekstu: osnivači), s tim da udruženje mogu osnovati međusobno fizička i pravna lica. Osnivači ne moraju biti državljani ili pravna lica iz Bosne i Hercegovine."

- Član 14.
Član 23. mijenja se i glasi:
- "Član 23.
(1) Osnivački akt fondacije sadrži:
a) ime i prezime, odnosno naziv osnivača i njegovo prebivalište, odnosno sjedište;
b) naziv fondacije;
c) sjedište i adresu fondacije;
d) ciljeve i djelatnosti fondacije;
e) iznos novčanih sredstava ili drugih vidova imovine koju osnivač ulaže, a koji ne može biti manji od dvije hiljade konvertibilnih maraka;
f) ime i prezime i adresu lica ovlaštenog za obavljanje poslova upisa u Registar;
g) ime, prezime i potpis osnivača;
h) broj i datum osnivačkog akta.
- (2) Kada je osnivač fondacije pravno lice, osnivački akt fondacije potpisuje njen zastupnik tako što uz puni naziv pravnog lica dodaje svoj potpis i pečat pravnog lica."
- Član 15.
U članu 24. stav (1) tačka c) mijenja se i glasi:
"c) organi fondacije, način na koji se biraju, ovlaštenja koja imaju, kvorum i pravila glasanja, trajanje mandata, lice ovlašteno da sazove upravni odbor, uslovi i način raspuštanja, odnosno prestanak rada."
U tački f) riječi: "pripajanje, razdvajanje, transformaciju" zamjenjuju se riječima: "spajanje i podjelu".
U tački h) iza riječi "pečata" dodaju se riječi: "i znaka".
- Član 16.
U članu 26. stav (4) iza riječi "biti" riječi: "osnivač fondacije" brišu se.
- Član 17.
U članu 28. stav (5) iza riječi "stava" broj "3" zamjenjuje se brojem "4".
Iza stava (5) dodaje se novi stav (6) koji glasi:
"(6) Izuzetno od odredbi stava (5) ovog člana, kopije ličnih dokumenata (lična karta, pasoš i sl.) osnivača i članova organa udruženja ili fondacije nisu dostupne javnosti."
- Član 18.
U članu 31. stav (1) mijenja se i glasi:
"(1) Zahtjev za upis u Registar udruženja ili fondacija podnosi lice ovlašteno za podnošenje zahtjeva za upis u Registar, imenovano osnivačkim aktom udruženja ili fondacije i sadrži:
a) zapisnik sa osnivačke skupštine udruženja;
b) osnivački akt;
c) spisak osnivača;
d) ovjerene kopije ličnih karti ili pasoša osnivača ili izvod iz Registra za osnivače pravna lica;
e) statut u dva primjerka;
f) izjavu kojom podnosilac zahtjeva pod punom moralnom, materijalnom i krivičnom odgovornošću izjavljuje da udruženje ili fondacija nije registrirano pod istim nazivom kod drugog registarskog organa u Bosni i Hercegovini;
g) odluku o imenovanju organa udruženja ili fondacije;
h) ime i prezime i adresu lica ovlaštenog za zastupanje udruženja ili fondacije;
i) primjerak znaka udruženja ili fondacije, ako postoji;
j) saglasnost iz člana 7. stav (6) ovog zakona;

- k) dokaz iz člana 23. stav (1) tačka e), ako je riječ o fondaciji;
l) druge dokaze u skladu sa statutom udruženja ili fondacije."

Član 19.

U članu 33. stav (1) mijenja se i glasi:

"(1) Rješenje o upisu udruženja ili fondacije sadrži:

- a) broj i datum;
b) registarski broj;
c) naziv i skraćeni naziv, ako postoji;
d) adresu sjedišta;
e) opis znaka udruženja ili fondacije, ako postoji;
f) ciljeve i djelatnosti;
g) imena i prezimena lica ovlaštenih za zastupanje udruženja ili fondacije u pravnom prometu;
h) sticanje svojstva pravnog lica."

Član 20.

U članu 44. na kraju teksta umjesto tačke stavlja se zarez i dodaju se riječi: "i na internetskoj stranici Ministarstva".

Član 21.

U članu 46. iza stava (1) dodaje se novi stav (2) koji glasi:

"(2) Ako su osnivači udruženja ili fondacije javno-pravni organi, oni ne mogu učestvovati u javnim konkursima sa svojim programima i projektima za dodjelu javnih sredstava, već se finansiraju iz drugih izvora, u skladu s odredbama ovog zakona."

Član 22.

Član 47. mijenja se i glasi:

"Član 47.

- (1) Udruženja i fondacije dužni su voditi poslovne knjige i podnositi finansijske izvještaje u skladu s propisima kojima se uređuje računovodstvo neprofitnih organizacija. Udruženje i fondacija podnose godišnji finansijski izvještaj skupštini, odnosno upravnom odboru, na način utvrđen statutom.
- (2) Finansijski izvještaj iz stava (1) ovog člana udruženje ili fondacija dužni su čuvati najmanje pet godina, osim ako posebnim propisom nije utvrđen duži period čuvanja.
- (3) Udruženje ili fondacija mora učiniti dostupnim javnosti sve informacije koje se tiču rada i djelovanja udruženja ili fondacije, u skladu s pozitivnim zakonodavstvom.
- (4) Udruženje ili fondacija za svoje obaveze odgovara svojom cjelokupnom imovinom.
- (5) Nad imovinom udruženja ili fondacije može se provesti stečaj. Stečajni postupak provodi nadležan sud na čijem je području sjedište udruženja ili fondacije, u skladu s posebnim zakonima.
- (6) Članovi udruženja ili nadležni organ udruženja utvrđen statutom nadziru rad udruženja. Ako se utvrde nepravilnosti u provođenju statuta udruženja, član udruženja ili nadležni organ dužan je na to upozoriti skupštinu. Ako se upozorenje ne razmotri na sjednici skupštine u roku od 30 dana od dana dostavljenog pismenog upozorenja i nepravilnosti ne otklone, može se podnijeti tužba nadležnom sudu, u skladu s članom 15. stav (3) ovog zakona.
- (7) Nadležni organi fondacije utvrđeni statutom nadziru rad fondacije. Ako se utvrde nepravilnosti u provođenju statuta fondacije, nadležni organ fondacije dužan je na to upozoriti upravni odbor fondacije. Ako se upozorenje ne razmotri na sjednici upravnog odbora u roku od 30 dana od dana dostavljenog pismenog upozorenja i nepravilnosti ne otklone, može se podnijeti tužba nadležnom sudu.

- (8) Nad radom udruženja i fondacija registriranih u skladu s ovim zakonom Upravna inspekcija Ministarstva može provesti inspekcijski nadzor, a koji se odnosi na pitanja:
- prijavljuje li udruženje ili fondacija izmjene i dopune statuta, ciljeva i djelatnosti, naziva, adrese sjedišta, lica ovlaštenih za zastupanje i prestanak rada udruženja ili fondacije;
 - koristi li udruženje ili fondacija u pravnom prometu podatke koji nisu upisani u Registar;
 - koristi li udruženje ili fondacija naziv pod kojim su upisani u Registar;
 - održavaju li sjednice skupštine udruženja ili upravnog odbora fondacije;
 - dostavljaju li udruženja ili fondacije finansijske izvještaje Ministarstvu iz člana 5. stav (5) ovog zakona;
 - vode li udruženja spisak članova udruženja na način propisan ovim zakonom, te
 - jesu li udruženja ili fondacije prestali djelovati u skladu s članom 51a. ovog zakona.
- (9) U postupku provođenja inspekcijskog nadzora nad radom udruženja i fondacije inspektor je ovlašten da preduzme sljedeće mjere:
- naredi otklanjanje utvrđenih nedostataka ili nepravilnosti u određenom roku;
 - izda obavezni prekršajni nalog;
 - obavijesti Državnu agenciju za istrage i zaštitu u slučaju sumnje u krivično djelo pranja novca ili finansiranja terorizma.
- (10) O preduzetim mjerama iz stava (9) ovog člana inspektor je dužan odmah obavijestiti i registracijski organ, radi upisa zabilješke u Registru.
- (11) Nadzor nad zakonitošću rada udruženja ili fondacije, koji se odnosi na djelatnost udruženja ili fondacije, vrše organi onog nivoa vlasti koji su nadležni za praćenje stanja u toj djelatnosti, a prema registriranom sjedištu udruženja ili fondacije."

Član 23.

U članu 51a. stav (1) tačka a) riječi: "pripajanje, razdvajanje ili transformaciji" zamjenjuju se riječima: "spajanje i podjeli".

Stav (2) mijenja se i glasi:

"(2) Smatrat će se da su udruženje ili fondacija prestali djelovati kada:

- je proteklo dvostruko više vremena od vremena utvrđenog statutom udruženja ili fondacije za održavanje skupštine udruženja, odnosno upravnog odbora fondacije, a skupština, odnosno upravni odbor, nije održan;
- se broj članova udruženja smanji ispod broja tri, a nadležni organ udruženja u roku od tri mjeseca od nastupanja ove okolnosti ne donese odluku o prijemu novih članova udruženja;
- se broj članova upravnog odbora fondacije smanji ispod broja tri;
- nije moguće promijeniti statut fondacije.

Iza stava (2) dodaje se novi stav (3) koji glasi:

"(3) Lice ovlašteno za zastupanje udruženja ili fondacije dužno je u roku od 30 dana od dana kada je udruženje ili fondacija prestalo djelovati u skladu sa stavom (2) ovog člana dostaviti Ministarstvu zahtjev s dokazima o prestanku rada udruženja ili fondacije."

Dosadašnji stav (3) postaje stav (4).

Član 24.

U članu 52. stav (2) se briše.

Član 25.

Iza člana 56. dodaje se novi član 56a. koji glasi:

"Član 56a.

- Ministarstvo je dužno u roku od 60 dana od dana stupanja na snagu ovog zakona pozvati udruženja i fondacije koji su stekli status udruženja ili fondacije od javnog interesa da, u skladu s odredbama Zakona o udruženjima i fondacijama Bosne i Hercegovine, usklade svoje akte s odredbama ovog zakona.
- Vijeće ministara Bosne i Hercegovine će, na prijedlog Ministarstva, u roku od 90 dana od dana stupanja na snagu ovog zakona, donijeti podzakonski akt kojim će urediti kriterije i uslove za izradu i realizaciju programa i projekata od javnog interesa koje mogu provoditi udruženja i fondacije."

Član 26.

Ovaj zakon stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01,02-02-1-2194/16

15. decembra 2016. godine

Sarajevo

Predsjedavajući
Predstavničkog doma
Parlamentarne skupštine BiH
D. P. R. S. R.

Predsjedavajući
Doma naroda
Parlamentarne skupštine BiH
S. S. S. S. R.

Na temelju članka IV.4.a) Ustava Bosne i Hercegovine, Parlamentarna skupština Bosne i Hercegovine na 39. sjednici Zastupničkog doma, održanoj 14. prosinca 2016. godine, i na 25. sjednici Doma naroda, održanoj 15. prosinca 2016. godine, usvojila je

ZAKON

O IZMJENAMA I DOPUNAMA ZAKONA O UDRUGAMA I ZAKLADAMA BOSNE I HERCEGOVINE

Članak 1.

U Zakonu o udrugama i zakladama Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 32/01, 42/03, 63/08 i 76/11), članak 1. mijenja se i glasi:

"Članak 1.

- Ovim se zakonom uređuju osnivanje, tijela i pravni položaj udruga i zaklada, registracija, imovina, prestanak rada i brisanje iz Registra, statusne promjene i druga pitanja značajna za rad udruga i zaklada koje se izaberu registrirati u skladu s ovim zakonom na razini Bosne i Hercegovine.
- Ovim se zakonom uređuje i registracija ureda, predstavništava ili drugih organizacijskih oblika stranih ili međunarodnih udruga ili zaklada koje se izaberu registrirati u skladu s ovim zakonom na razini Bosne i Hercegovine.
- Odredbe ovoga zakona primjenjuju se i na registraciju sportskih saveza Bosne i Hercegovine, ako drugim zakonom nije drukčije propisano."

Članak 2.

U članku 5. stavak (2) mijenja se i glasi:

"2. Ciljevi i djelatnosti udruga i zaklada ne mogu biti usmjereni na rušenje ustavnog poretka Bosne i Hercegovine, povredu zajamčenih ljudskih prava ili izazivanje i poticanje neravnopravnosti, mržnje i netrpeljivosti utemeljene na rasnoj, nacionalnoj, vjerskoj ili drugoj pripadnosti ili opredjeljenju.

Iza stavka (4) dodaje se novi stavak (5), koji glasi:

"(5) Udruga i zaklada dužna je dostaviti financijsko izvješće iz stavka (4) ovoga članka nadležnom tijelu prema sjedištu udruge ili zaklade i Ministarstvu pravde Bosne i Hercegovine radi objave na internet-skoj stranici Ministarstva, a najkasnije do 30. travnja tekuće godine za prethodnu poslovnu godinu."

Članak 3.

Članak 6. mijenja se i glasi:

"Članak 6.

Rad registrirane udruge ili zaklade je javan i transparentan."

Članak 4.

U članku 7. stavak (5) mijenja se i glasi:

"(5) Naziv udruge ili zaklade može biti na stranome jeziku, koji u tom slučaju mora biti pisan latiničnim ili ćirilničnim pismom."

Iza stavka (5) dodaju se novi st. (6) i (7) koji glase:

"(6) U naziv udruge ili zaklade može se unijeti ime ili dio imena neke fizičke osobe, uz njezinu suglasnost, a ako je ta osoba umrla, uz suglasnost nasljednika. U naziv udruge ili zaklade može se unijeti ime ili dio imena neke povijesne ili značajne osobe, uz njezinu suglasnost, a ako je ta osoba umrla, samo ako se ime koristi na prikladan način i uz suglasnost nasljednika, ako ih ima.

(7) U slučaju da je naziv udruge ili zaklade na stranome jeziku, u skladu sa stavkom (5) ovoga članka u Registar se upisuje službeni prijevod naziva na službenim jezicima u uporabi u Bosni i Hercegovini."

Dosadašnji st. (6) i (7) postaju st. (8) i (9).

Članak 5.

Iza članka 7. dodaje se novi članak 7a., koji glasi:

"Članak 7a.

Izrazi napisani samo u jednom rodu podjednako se odnose na muški i ženski rod."

Članak 6.

U članku 9. stavak (1) mijenja se i glasi:

"(1) Udrugu mogu osnovati najmanje tri osnivača. Osnivači udruge mogu biti fizičke osobe koje su državljani Bosne i Hercegovine i stranci koji u Bosni i Hercegovini imaju boravište ili pravne osobe koje su registrirane u Bosni i Hercegovini. Udruge mogu osnovati međusobno fizičke i pravne osobe, ali broj osnivača ne može biti manji od tri."

Članak 7.

Članak 11. mijenja se i glasi:

"Članak 11.

- (1) Osnivački akt udruge sadrži:
 - a) imena i prezimena odnosno nazive osnivača i njihova prebivališta odnosno sjedišta;
 - b) naziv udruge;
 - c) sjedište i adresu udruge;
 - d) ciljeve i djelatnosti udruge;
 - e) ime i prezime i adresu osobe ovlaštene za obavljanje poslova upisa u Registar;
 - f) ime, prezime i potpise osnivača;
 - g) broj i datum osnivačkog akta.
- (2) Kada je osnivač udruge pravna osoba, osnivački akt udruge potpisuje njezin zastupnik, tako što uz puni naziv pravne osobe dodaje svoj potpis i pečat pravne osobe."

Članak 8.

U članku 12. stavku (1) u točki h) iza riječi "pečata" dodaju se riječi: "i znaka udruge;".

Članak 9.

Članak 13. mijenja se i glasi:

"Članak 13.

- (1) Udruga koja je upisana u Registar može provoditi programe i projekte od javnog interesa.
- (2) Programima ili projektima od javnog interesa koje donose institucije Bosne i Hercegovine smatraju se zaokružene i tematski jasno određene aktivnosti čije provođenje dugoročno ili u ograničenom roku djelovanja daje prepoznatljivu dodatnu društvenu vrijednost kojom se podiže kvaliteta života pojedinaca, odnosno unaprjeđuje razvoj društvene zajednice.
- (3) Institucije Bosne i Hercegovine, na temelju provedenog javnog poziva odnosno natječaja, zaključuju ugovore s udrugama o provođenju programa ili projekata od javnog interesa.
- (4) Aktivnostima od javnog interesa udruge smatraju se posebno aktivnosti udruge koje doprinose promicanju: ljudskih prava, prava osoba s invaliditetom, zaštite djece s teškoćama u razvoju, prava nacionalnih manjina, jednakosti i ravnopravnosti u borbi protiv diskriminacije, zaštite od nasilja, aktivnosti djece i mladih, borbe protiv različitih oblika ovisnosti, razvijanja volonterizma, humanitarnih aktivnosti, socijalne skrbi, zaštite okoliša, zaštite prirode, zaštite zdravlja ljudi, umjetnosti, obrazovanja, kulture i svih drugih aktivnosti koje se po svojoj prirodi mogu smatrati djelovanjem od javnog interesa.
- (5) Udruga koja je dobila sredstva za provođenje programa ili projekata od javnog interesa podnosi izvješće davatelju tih sredstava i informira javnost putem svoje internetske stranice.
- (6) Udruga koja je dobila sredstva za provođenje programa ili projekata od javnog interesa u provedbi programa ili projekata može ostvariti porezne, carinske i druge olakšice u skladu s posebnim propisima.
- (7) Vijeće ministara Bosne i Hercegovine će, na prijedlog Ministarstva, donijeti podzakonski akt kojim će se urediti kriteriji za izradu i provedbu programa i projekata od javnoga interesa koje mogu provoditi udruge."

Članak 10.

U članku 15. u stavku (2) na kraju teksta dodaju se nove riječi:

"Popis članova udruge vodi se elektronički ili na drugi odgovarajući način i sadrži:

- a) ime i prezime odnosno naziv člana, s adresom prebivališta odnosno sjedišta;
- b) datum pristupanja i broj pristupnice udruge;
- c) vrstu članstva udruge, u skladu sa statutom;
- d) datum prestanka članstva u udruzi."

Iza stavka (2) dodaje se stavak (3), koji glasi:

"(3) Popis članova udruge mora biti dostupan na uvid nadležnim tijelima, na njihov zahtjev."

Dosadašnji stavak (3) postaje stavak (4).

Članak 11.

U članku 18. točka b) mijenja se i glasi:

"b) odlučivanje o spajanju, podjeli i prestanku rada, osnivanju drugih pravnih osoba, kao i drugim statusnim promjenama udruge;".

Članak 12.

Članak 21. mijenja se i glasi:

"Članak 21.

- (1) Zaklada koja je upisana u Registar može realizirati programe i projekte od javnog interesa.

- (2) Programima ili projektima od javnog interesa smatraju se zaokružene i tematski jasno određene aktivnosti čije provođenje dugoročno ili u ograničenom roku djelovanja daje prepoznatljivu dodatnu društvenu vrijednost kojom se podiže kvaliteta života pojedinaca, odnosno unapređuje razvoj društvene zajednice. Aktivnostima od javnog interesa zaklada smatraju se posebno aktivnosti zaklade koje doprinose promicanju: ljudskih prava, prava osoba s invaliditetom, zaštite djece s teškoćama u razvoju, prava nacionalnih manjina, jednakosti i ravnopravnosti u borbi protiv diskriminacije, zaštite od nasilja, aktivnosti djece i mladih, borbe protiv različitih oblika ovisnosti, razvijanja volonterstva, humanitarnih aktivnosti, socijalne skrbi, zaštite okoliša, zaštite prirode, zaštite zdravlja ljudi, umjetnosti, obrazovanja, kulture i svih drugih aktivnosti koje se po svojoj prirodi mogu smatrati djelovanjem od javnog interesa.
- (3) Institucije Bosne i Hercegovine, na temelju provedenog javnog poziva odnosno natječaja, zaključuju ugovore sa zakladama o provođenju programa ili projekata od javnog interesa.
- (4) Zaklada koja je dobila sredstva za provođenje programa ili projekata iz stavka (2) ovoga članka podnosi izvješće davatelju sredstava i informira javnost putem svoje internetske stranice. Zaklada koja je dobila sredstva za provođenje programa ili projekata iz stavka (2) ovoga članka u provođenju programa ili projekta može ostvariti porezne, carinske i druge olakšice u skladu s posebnim propisima.
- (5) Vijeće ministara Bosne i Hercegovine će, na prijedlog Ministarstva, donijeti podzakonski akt kojim će se urediti kriteriji za izradu i provođenje programa i projekata od javnog interesa koje mogu provoditi zaklade.
- (6) Registrirana zaklada može se spojiti ili podijeliti u drugu zakladu. Spajanje je osnivanje nove zaklade na koju prelazi cjelokupna imovina zaklada koje se spajaju. Spajanjem zaklada prestaje postojati, a na postupak spajanja zaklada primjenjuju se odredbe ovoga zakona o osnivanju zaklada. Zaklada se može podijeliti na dvije ili više zaklada. Podijeljena zaklada prestaje postojati, a na postupak upisa novonastalih zaklada primjenjuju se odredbe ovoga zakona o osnivanju zaklada.
- (7) Zaklada može osnovati svoje urede, predstavništva i podružnice u skladu s odredbama statuta".

Članak 13.

U članku 22. stavak (1) mijenja se i glasi:

"(1) Zakladu može osnovati jedna ili više fizičkih ili pravnih osoba (u daljnjem tekstu: osnivači), s tim što udruge mogu osnovati međusobno fizičke i pravne osobe. Osnivači ne moraju biti državljani ili pravne osobe iz Bosne i Hercegovine."

Članak 14.

Članak 23. mijenja se i glasi:

"Članak 23.

- (1) Osnivački akt zaklade sadrži:
- ime i prezime odnosno naziv osnivača i njegovu prebivalište odnosno sjedište;
 - naziv zaklade;
 - sjedište i adresu zaklade;
 - ciljeve i djelatnosti zaklade;
 - iznos novčanih sredstava ili drugih oblika imovine koju ulaže osnivač, a koji ne može biti manji od 2.000 konvertibilnih maraka;
 - ime i prezime i adresu osobe ovlaštene za obavljanje poslova upisa u Registar;

- ime i prezime i potpis osnivača;
- broj i datum osnivačkog akta.

- (2) Kada je osnivač zaklade pravna osoba, osnivački akt zaklade potpisuje njezin zastupnik, tako što uz puni naziv pravne osobe dodaje svoj potpis i pečat pravne osobe."

Članak 15.

U članku 24. u stavku (1) točka c) mijenja se i glasi:

"c) tijela zaklade, način na koji se biraju, ovlasti koje imaju, kvorum i pravila glasanja, trajanje mandata, osoba ovlaštena za sazivanje upravnog odbora, uvjeti i način raspuštanja odnosno prestanak rada."

U točki f) riječi: "pripajanje, razdvajanje, transformaciju" zamjenjuju se riječima: "spajanje i podjelu".

U točki h) iza riječi "pečata" dodaju se riječi: "i znaka".

Članak 16.

U članku 26. u stavku (4) iza riječi "biti" riječi: "osnivač zaklade" brišu se.

Članak 17.

U članku 28. u stavku (5) iza riječi "stavka" broj "3" zamjenjuje se brojem "4".

Iza stavka (5) dodaje se novi stavak (6), koji glasi:

"(6) Iznimno od odredaba stavka (5) ovoga članka, preslike osobnih isprava (osobna iskaznica, putovnica i sl.) osnivača i članova tijela udruge ili zaklade nisu dostupne javnosti."

Članak 18.

U članku 31. stavak (1) mijenja se i glasi:

"(1) Zahtjev za upis u Registar udruge ili zaklade podnosi osoba ovlaštena za podnošenje zahtjeva za upis u Registar imenovana osnivačkim aktom udruge ili zaklade i sadrži:

- zapisnik s osnivačke skupštine udruge;
- osnivački akt;
- popis osnivača;
- ovjerene preslike osobnih iskaznica ili putovnica osnivača ili izvadak iz Registra za osnivače pravne osobe;
- statut u dva primjerka;
- izjavu kojom podnositelj zahtjeva pod punom moralnom, materijalnom i kaznenom odgovornošću izjavljuje da udruge ili zaklade nije registrirana pod istim nazivom kod drugog registracijskog tijela u Bosni i Hercegovini;
- odluku o imenovanju tijela udruge ili zaklade;
- ime i prezime i adresu osobe ovlaštene za zastupanje udruge ili zaklade;
- primjerak znaka udruge ili zaklade, ako postoji;
- suglasnost iz članka 7. stavka (6) ovoga zakona;
- dokaz iz članka 23. stavka (1) točke e), ako se radi o zakladi;
- druge dokaze u skladu sa statutom udruge ili zaklade."

Članak 19.

U članku 33. stavak (1) mijenja se i glasi:

"(1) Rješenje o upisu udruge ili zaklade sadrži:

- broj i datum;
- registarski broj;
- naziv i skraćeni naziv, ako postoji;
- adresu sjedišta;
- opis znaka udruge ili zaklade, ako postoji;
- ciljeve i djelatnosti;
- imena i prezimena osoba ovlaštenih za zastupanje udruge ili zaklade u pravnom prometu;
- stjecanje svojstva pravne osobe."

Članak 20.

U članku 44. na kraju teksta umjesto točke stavlja se zarez i dodaju riječi: "i na internetskoj stranici Ministarstva".

Članak 21.

U članku 46. iza stavka (1) dodaje se novi stavak (2), koji glasi:

"(2) Ako su osnivači udruge ili zaklade javnopravna tijela, one ne mogu sudjelovati u javnim natječajima sa svojim programima i projektima za dodjelu javnih sredstava, već se financiraju iz drugih izvora, sukladno odredbama ovoga zakona."

Članak 22.

Članak 47. mijenja se i glasi:

"Članak 47.

- (1) Udruge i zaklade dužne su voditi poslovne knjige i podnositi financijska izvješća sukladno propisima kojima se uređuje računovodstvo neprofitnih organizacija. Godišnje financijsko izvješće udruga i zaklada podnosi skupštini odnosno upravnom odboru, na način utvrđen statutom.
- (2) Udruga ili zaklada dužna je čuvati financijsko izvješće iz stavka (1) ovoga članka najmanje pet godina, osim ako posebnim propisom nije utvrđeno dulje razdoblje čuvanja.
- (3) Udruga ili zaklada mora učiniti dostupnim javnosti sve informacije koje se tiču rada i djelovanja udruge ili zaklade, sukladno pozitivnom zakonodavstvu.
- (4) Udruga ili zaklada za svoje obveze odgovara svojom cjelokupnom imovinom.
- (5) Nad imovinom udruge ili zaklade može se provesti stečaj. Stečajni postupak provodi nadležni sud na čijem je području sjedište udruge ili zaklade, sukladno posebnim zakonima.
- (6) Članovi udruge ili statutom utvrđeno nadležno tijelo udruge nadziru rad udruge. Ako se utvrde nepravilnosti u provedbi statuta udruge, član udruge ili nadležno tijelo dužno je na to upozoriti skupštinu. Ako se upozorenje ne razmotri na sjednici skupštine u roku od 30 dana od dana dostave pisanog upozorenja i ne otklone nepravilnosti, može se podnijeti tužba nadležnom sudu, u skladu s člankom 15. stavak (3) ovoga zakona.
- (7) Rad zaklade nadziru statutom utvrđena nadležna tijela zaklade. Ako se utvrde nepravilnosti u provedbi statuta zaklade, nadležno tijelo zaklade dužno je na to upozoriti upravni odbor zaklade. Ako se upozorenje ne razmotri na sjednici upravnog odbora u roku od 30 dana od dana dostave pisanog upozorenja i ne otklone nepravilnosti, može se podnijeti tužba nadležnom sudu.
- (8) Upravna inspekcija Ministarstva može provesti inspekcijski nadzor nad radom udruge i zaklade registrirane sukladno ovome zakonu, a koji se odnosi na pitanja:
 - a) prijavljuje li udruga ili zaklada izmjene i dopune statuta, ciljeva i djelatnosti, naziva, adrese sjedišta, osoba ovlaštenih za zastupanje i prestanak rada udruge ili zaklade;
 - b) koriste li udruge ili zaklade u pravnom prometu podatke koji nisu upisani u Registar;
 - c) koriste li udruge ili zaklade naziv pod kojim su upisane u Registar;
 - d) održavaju li sjednice skupštine udruge ili upravnog odbora zaklade;
 - e) dostavljaju li udruge ili zaklade financijska izvješća Ministarstvu iz članka 5. stavka (5) ovoga zakona;
 - f) vode li udruge popis članova udruge na način propisan ovim zakonom, te
 - g) jesu li udruge ili zaklade prestale djelovati sukladno članku 51a. ovoga zakona.

- (9) U postupku provođenja inspekcijskog nadzora nad radom udruge i zaklade inspektor je ovlašten poduzeti sljedeće mjere:
 - a) naložiti otklanjanje utvrđenih nedostataka ili nepravilnosti u određenom roku;
 - b) izdati obvezni prekršajni nalog;
 - c) obavijestiti Državnu agenciju za istrage i zaštitu u slučaju sumnje u kazneno djelo pranja novca ili financiranja terorizma.

- (10) Inspektor je dužan odmah obavijestiti i registracijsko tijelo o poduzetim mjerama iz stavka (9) ovoga članka, radi upisa bilješke u Registru.

- (11) Nadzor nad zakonitošću rada udruga ili zaklada, koji se odnosi na djelatnost udruge ili zaklade, provode tijela na onoj razini vlasti koja su nadležna za praćenje stanja u toj djelatnosti, a prema registriranom sjedištu udruge ili zaklade."

Članak 23.

U članku 51a. stavku (1) u točki a) riječi: "pripajanju, razdvajanju ili transformaciji" zamjenjuju se riječima: "spajanju i podjeli".

Stavak (2) mijenja se i glasi:

"(2) Smatrat će se da je udruga ili zaklada prestala djelovati kad:

- a) je proteklo dvostruko više vremena od vremena utvrđenog statutom udruge ili zaklade za održavanje skupštine udruge odnosno sjednice upravnog odbora zaklade, a skupština odnosno sjednica upravnog odbora nije održana;
- b) se broj članova udruge smanji ispod broja tri, a nadležno tijelo udruge u roku od tri mjeseca od nastupanja ove okolnosti ne donese odluku o primanju novih članova udruge;
- c) se broj članova upravnog odbora zaklade smanji ispod broja tri;
- d) nije moguće izmijeniti statut zaklade.

Iza stavka (2) dodaje se novi stavak (3), koji glasi:

"(3) Osoba ovlaštena za zastupanje udruge ili zaklade dužna je u roku od 30 dana od dana prestanka djelovanja udruge ili zaklade u skladu sa stavkom (2) ovoga članka dostaviti Ministarstvu zahtjev s dokazima o prestanku rada udruge ili zaklade."

Dosadašnji stavak (3) postaje stavak (4).

Članak 24.

U članku 52. stavak (2) briše se.

Članak 25.

Iza članka 56. dodaje se novi članak 56a., koji glasi:

"Članak 56a.

- (1) Ministarstvo je dužno u roku od 60 dana od dana stupanja na snagu ovoga zakona pozvati udruge i zaklade koje su stekli status udruga ili zaklada od javnog interesa u skladu s odredbama Zakona o udrugama i zakaldama Bosne i Hercegovine da usklade svoje akte s odredbama ovoga zakona.
- (2) Vijeće ministara Bosne i Hercegovine će, na prijedlog Ministarstva, u roku od 90 dana od dana stupanja na snagu ovoga zakona donijeti podzakonski akt kojim će urediti kriterije i uvjete za izradu i provođenje programa i projekata od javnog interesa koje mogu provoditi udruge i zaklade."

- спровођење дугорочно или у ограниченом року дјеловања даје препознатљиву додатну друштвену вриједност којом се подиже квалитет живота појединаца, односно унапређује развој друштвене заједнице.
- (3) Институције Босне и Херцеговине на основу спроведеног јавног позива, односно конкурса, закључују уговоре са удружењима о спровођењу програма или пројеката од јавног интереса.
 - (4) Активностима од јавног интереса удружења сматрају се посебно активности удружења које доприносе промоцији људских права, права особа са инвалидитетом, заштите дјете са тешкоћама у развоју, права националних мањина, једнакости и равноправности у борби против дискриминације, заштите од насиља, активности дјете и младих, борбе против различитих облика зависности, развијања волонтеризма, хуманитарних активности, социјалне заштите, заштите животне средине, заштите природе, заштите здравља људи, умјетности, образовања, културе и свих других активности које се по својој природи могу сматрати дјеловањем од јавног интереса.
 - (5) Удружење које је добило средства за спровођење програма или пројеката од јавног интереса подноси извјештај даваоцу тих средстава и информише јавност путем своје веб-странице.
 - (6) Удружење које је добило средства за спровођење програма или пројеката од јавног интереса у спровођењу програма или пројекта може остварити пореске, царинске и друге олакшице, у складу са посебним прописима.
 - (7) Савјет министара Босне и Херцеговине ће, на приједлог Министарства, донијети подзаконски акт којим ће се уредити критеријуми за израду и спровођење програма и пројеката од јавног интереса које могу спроводити удружења."

Члан 10.

У члану 15. став (2) на крају текста додају се нове ријечи:

"Попис чланова удружења води се електронски или на други одговарајући начин и садржи:

- а) име, презиме, односно назив члана, с адресом пребивалишта, односно сједишта;
- б) датум приступања и број приступнице удружења;
- ц) врсту чланства удружења, у складу са статутом;
- д) датум престанка чланства у удружењу."

Иза став (2) додаје се став (3), и гласи:

"(3) Попис чланова удружења мора бити доступан на увид надлежним органима на њихов захтјев."

Досадашњи став (3) постаје став (4).

Члан 11.

У члану 18. тачка б) мијења се и гласи:

"б) одлучивање о спајању, подјели и престанку рада, оснивању других правних лица, као и другим статусним промјенама удружења;"

Члан 12.

Члан 21. мијења се и гласи:

"Члан 21.

- (1) Фондација која је уписана у Регистар може реализовати програме и пројекте од јавног интереса.
- (2) Програмима или пројектима од јавног интереса сматрају се заокружене и тематски јасно одређене активности чије спровођење кроз дугорочни или временски ограничени рок дјеловања дају препознатљиву додатну друштвену вриједност којом се подиже квалитет живота појединаца, односно

унапређује развој друштвене заједнице. Активностима од јавног интереса фондација сматрају се посебно активности фондације које доприносе промоцији: људских права, права особа са инвалидитетом, заштите дјете са тешкоћама у развоју, права националних мањина, једнакости и равноправности у борби против дискриминације, заштите од насиља, активности дјете и младих, борбе против различитих облика зависности, развијања волонтерства, хуманитарних активности, социјалне заштите, заштите животне средине, заштите природе, заштите здравља људи, умјетности, образовања, културе и свих других активности које се по својој природи могу сматрати дјеловањем од јавног интереса.

- (3) Институције Босне и Херцеговине на основу спроведеног јавног позива, односно конкурса, закључују уговоре са фондацијама о спровођењу програма или пројеката од јавног интереса.
- (4) Фондација која је добила средства за спровођење програма или пројеката из става (2) овог члана подноси извјештај даваоцу средстава и информише јавност путем своје веб-странице. Фондација која је добила средства за спровођење програма или пројеката из става (2) овог члана, у спровођењу програма или пројекта може остварити пореске, царинске и друге олакшице у складу са посебним прописима.
- (5) Савјет министара Босне и Херцеговине ће, на приједлог Министарства, донијети подзаконски акт којим ће се уредити критеријуми за израду и спровођење програма и пројеката од јавног интереса које могу спроводити фондације.
- (6) Регистрована фондација може се спојити или подијелити у другу фондацију. Спајање је оснивање нове фондације на коју прелази целокупна имовина фондације које се спајају. Фондација спајањем престаје да постоји, а на поступак спајања фондација примјењују се одредбе овог закона о оснивању фондација. Фондација се може подијелити на двије или више фондација. Подијељена фондација престаје да постоји, а на поступак уписа новонасталих фондација примјењују се одредбе овог закона о оснивању фондација.
- (7) Фондација може основати своје канцеларије, представништва и филијале у складу са одредбама статута".

Члан 13.

У члану 22. став (1) мијења се и гласи:

"(1) Фондацију може основати једно или више физичких или правних лица (у даљем тексту: оснивачи), с тим да удружење могу основати међусобно физичка и правна лица. Оснивачи не морају бити држављани или правна лица из Босне и Херцеговине."

Члан 14.

Члан 23. мијења се и гласи:

"Члан 23.

- (1) Оснивачки акт фондације садржи:
 - а) име и презиме, односно назив оснивача и његово пребивалиште, односно сједиште;
 - б) назив фондације;
 - ц) сједиште и адресу фондације;
 - д) циљеве и дјелатности фондације;

- е) износ новчаних средстава или других видова имовине коју оснивач улаже, а који не може бити мањи од двије хиљаде конвертибилних марака;
 - ф) име и презиме и адресу лица овлашћеног за обављање послова уписа у Регистар;
 - г) име, презиме и потпис оснивача;
 - х) број и датум оснивачког акта.
- (2) Када је оснивач фондације правно лице, оснивачки акт фондације потписује њен заступник, тако што уз пуни назив правног лица додаје свој потпис и печат правног лица."

Члан 15.

У члану 24. став (1) тачка ц) мијења се и гласи:

"ц) органи фондације, начин на који се бирају, овлашћења која имају, кворум и правила гласања, трајање мандата, лице овлашћено да сазове управни одбор, услови и начин распуштања, односно престанак рада."

У тачки ф) ријечи: "припајање, раздвајање, трансформацију" замјењују се ријечима: "спајање и подјелу".

У тачки х) иза ријечи "печата" додају се ријечи: "и знака".

Члан 16.

У члану 26. став (4) иза ријечи "бити" ријечи: "оснивач фондације" бришу се.

Члан 17.

У члану 28. став (5) иза ријечи "става" број "3" замјењује се бројем "4".

Иза става (5) додаје се нови став (6), и гласи:

"(6) Изузетно од одредаба става (5) овог члана, копије личних докумената (лична карта, пасош и сл.) оснивача и чланова органа удружења или фондације нису доступне јавности."

Члан 18.

Члан 31. став (1) мијења се и гласи:

"(1) Захтјев за упис у Регистар удружења или фондација подноси лице овлашћено за подношење захтјева за упис у Регистар, именовано оснивачким актом удружења или фондације и садржи:

- а) записник са оснивачке скупштине удружења;
- б) оснивачки акт;
- ц) списак оснивача;
- д) овјерене копије личних карти или пасоша оснивача или извод из регистра за осниваче правна лица;
- е) статут у два примјерка;
- ф) изјаву којом подносилац захтјева под пуном моралном, материјалном и кривичном одговорношћу изјављује да удружење или фондација није регистровано под истим називом код другог регистарског органа у Босни и Херцеговини;
- г) одлуку о именовању органа удружења или фондације;
- х) име и презиме и адресу лица овлашћеног за заступање удружења или фондације;
- и) примјерак знака удружења или фондације, ако постоји;
- ј) сагласност из члана 7. став (6) овог закона;
- к) доказ из члана 23. став (1) тачке е), ако се ради о фондацији;
- л) друге доказе у складу са статутом удружења или фондације."

Члан 19.

У члану 33. став (1) мијења се и гласи:

"(1) Рјешење о упису удружења или фондације садржи:

- а) број и датум;
- б) регистарски број;
- ц) назив и скраћени назив, ако постоји;
- д) адресу сједишта;
- е) опис знака удружења или фондације, ако постоји;
- ф) циљеве и дјелатности;
- г) имена и презимена лица овлашћених за заступање удружења или фондације у правном промету;
- х) стицање својства правног лица."

Члан 20.

У члану 44. на крају текста умјесто тачке ставља се запета и додају се ријечи: "и на интернетској страници Министарства".

Члан 21.

У члану 46. иза става (1) додаје се нови став (2), и гласи:

"(2) Ако су оснивачи удружења или фондације јавно-правни органи, они не могу учествовати у јавним конкурсима са својим програмима и пројектима за додјелу јавних средстава, већ се финансирају из других извора, у складу са одредбама овог закона."

Члан 22.

Члан 47. мијења се и гласи:

"Члан 47.

- (1) Удружења и фондације дужни су водити пословне књиге и подносити финансијске извјештаје у складу са прописима којима се уређује рачуноводство непрофитних организација. Годишњи финансијски извјештај удружење и фондација подносе скупштини, односно управном одбору, на начин утврђен статутом.
- (2) Финансијски извјештај из става (1) овог члана, удружење или фондације дужни су чувати најмање пет година, осим ако посебним прописом није утврђено дужи период чувања.
- (3) Удружење или фондација мора учинити доступним јавности све информације које се тичу рада и дјеловања удружења или фондације, у складу са позитивним законодавством.
- (4) Удружење или фондација за своје обавезе одговара својом цјелокупном имовином.
- (5) Над имовином удружења или фондације може се спровести стечај. Стечајни поступак спроводи надлежан суд на чијем се подручју налази сједиште удружења или фондације, у складу са посебним законима.
- (6) Чланови удружења или надлежни орган удружења утврђен статутом надзиру рад удружења. Ако се утврде неправилности у примјени статута удружења, члан удружења или надлежни орган дужан је да на то упозори скупштину. Ако се упозорење не размотри на сједници скупштине у року од 30 дана од дана достављеног писменог упозорења и неправилности не отклоне, може се поднијети тужба надлежном суду, у складу са чланом 15. став (3) овог закона.
- (7) Надлежни органи фондације утврђени статутом надзиру рад фондације. Ако се утврде неправилности у примјени статута фондације, надлежни орган фондације дужан је да на то упозори управни одбор фондације. Ако се упозорење не размотри на сједници

- управног одбора у року од 30 дана од дана достављеног писменог упозорења и неправилности не отклоне, може се поднијети тужба надлежном суду.
- (8) Над радом удружења и фондација регистрованих у складу са овим законом Управна инспекција Министарства може спровести инспекцијски надзор, а који се односи на питања:
- пријављује ли удружење или фондација измјене и допуне статута, циљева и дјелатности, назива, адресе сједишта, лица овлашћених за заступање и престанак рада удружења или фондације;
 - користи ли удружење или фондације у правном промету податке који нису уписани у Регистар;
 - користи ли удружење или фондација назив под којим су уписани у Регистар;
 - одржавају ли сједнице скупштине удружења или управног одбора фондације;
 - достављају ли удружења или фондације финансијске извјештаје Министарству из члана 5. став (5) овог закона;
 - воде ли удружења списак чланова удружења на начин прописан овим законом, те
 - јесу ли удружења или фондације престали дјеловати у складу са чланом 51. а овог закона.
- (9) У поступку спровођења инспекцијског надзора над радом удружења и фондације инспектор је овлашћен да предузме следеће мјере:
- да нареди отклањање утврђених недостатака или неправилности у одређеном року;
 - да изда обавезни прекршајни налог;
 - да обавијести Државну агенцију за истраге и заштиту у случају сумње у кривично дјело прања новца или финансирања тероризма.
- (10) О предузетим мјерама из става (9) овог члана инспектор је дужан одмах да обавијести и регистрациони орган, ради уписа забиљешке у Регистру.
- (11) Надзор над законитошћу рада удружења или фондације, који се односи на дјелатност удружења или фондације, врше органи оног нивоа власти који су надлежни за праћење стања у тој дјелатности, а према регистрованом сједишту удружења или фондације."

Члан 23.

У члану 51. а ставу (1) тачки а) ријечи: "припајању, раздвајању или трансформацији" замјењују се ријечима: "спајању и подјели".

Став (2) мијења се и гласи:

"(2) Сматраће се да је удружење или фондација престало дјеловати кад:

- је протекло двоструко више времена од времена утврђеног статутом удружења или фондације за одржавање скупштине удружења, односно управног одбора фондације, а скупштина, односно управни одбор није одржан;
- се број чланова удружења смањи испод броја три, а надлежни орган удружења у року од три мјесеца од наступања ове околности не донесе одлуку о пријему нових чланова удружења;
- се број чланова управног одбора фондације смањи испод броја три;
- није могуће измијенити статут фондације.

Иза става (2) додаје се нови став (3), који гласи:

"(3) Лице овлашћено за заступање удружења или фондације дужно је да у року од 30 дана од дана када је удружење или фондација престало

дјеловати у складу са ставом (2) овог члана достави Министарству захтјев са доказима о престанку рада удружења или фондације."

Досадашњи став (3) постаје став (4).

Члан 24.

У члану 52. став (2) брише се.

Члан 25.

Иза члана 56. додаје се нови члан 56а. који гласи:

"Члан 56а.

- Министарство је дужно да у року од 60 дана од дана ступања на снагу овог закона позове удружења и фондације који су стекли статус удружења или фондација од јавног интереса у складу са одредбама Закона о удружењима и фондацијама Босне и Херцеговине да ускладе своје акте са одредбама овог закона.
- Савјет министара Босне и Херцеговине ће, на приједлог Министарства, у року од 90 дана од дана ступања на снагу овог закона донијети подзаконски акт којим ће уредити критеријуме и услове за израду и спровођење програма и пројеката од јавног интереса, које могу спроводити удружења и фондације."

Члан 26.

Овај закон ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику БиХ".

Број 01,02-02-1-2194/16

15. децембра 2016. године

Сарајево

Председавајући
Представничког дома
Парламентарне скупштине
БиХ

Шефик Џаферовић, с. р.

Председавајући
Дома народа
Парламентарне скупштине
БиХ

Сафет Софтић, с. р.

PREDSJEDNIŠTVO BOSNE I HERCEGOVINE

134 □

Na osnovu člana 16. stava (3) Zakona o Budžetu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2016. godinu ("Službeni glasnik BiH", broj 101/15), i člana 4. stava (1) i (2) Pravilnika o dodjeli sredstava interventne tekuće rezerve od 10.2.2016. godine, broj 01-50-1-441-12/16, član Predsjedništva Bosne i Hercegovine donosi

OD UKU

O INTERVENCIJSKOM KORIŠTENJU SREDSREZERVE TEKUĆE REZERVE

Члан 1.

(Predmet Odluke)

Odobravaju se sredstva za interventno korištenje tekuće budžetske rezerve Budžeta institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2016. godinu, u iznosu od 1.500,00 KM Hrvatskom kulturno-umjetničkom društvu "Vionica" - Čitluk, radi organizovanja nastupa društva na kulturnoj manifestaciji "Večer Brotnjaka".

Члан 2.

(Nadležnost za realizaciju)

Za realizovanje ove odluke zaduženo je Ministarstvo finansija i trezora Bosne i Hercegovine u skladu sa Zakonom o finansiranju institucija Bosne i Hercegovine, a uplatu će izvršiti na žiro račun Hrvatskog kulturno-umjetničkog društva "Vionica" - Čitluk.